



---

ORGANISATION MONDIALE DE LA SANTÉ

---

**CONSEIL EXÉCUTIF**  
**SESSION EXTRAORDINAIRE SUR**  
**LA REFORME DE L'OMS**  
**GENÈVE, 1<sup>er</sup>-3 NOVEMBRE 2011**

**DÉCISIONS**  
**LISTE DES PARTICIPANTS**

GENÈVE  
2011

---

## ABRÉVIATIONS

Les abréviations suivantes sont employées dans la documentation de l'OMS :

ACDI	– Agence canadienne de Développement international
AGFUND	– Programme arabe du Golfe pour les Organismes de Développement des Nations Unies
AID	– Agency for International Development des États-Unis d'Amérique
AIEA	– Agence internationale de l'Énergie atomique
ANASE	– Association des Nations de l'Asie du Sud-Est
BIRD	– Banque internationale pour la Reconstruction et le Développement (Banque mondiale)
BIT	– Bureau international du Travail
BSP	– Bureau sanitaire panaméricain
CCQAB	– Comité consultatif pour les Questions administratives et budgétaires
CCRS	– Comité consultatif de la Recherche en Santé
CCS	– Conseil des chefs de secrétariat des organismes des Nations Unies pour la coordination [précédemment Comité administratif de Coordination (CAC)]
CIOMS	– Conseil des Organisations internationales des Sciences médicales
CIRC	– Centre international de Recherche sur le Cancer
CNUCED	– Conférence des Nations Unies sur le Commerce et le Développement
FAO	– Organisation des Nations Unies pour l'Alimentation et l'Agriculture
FIDA	– Fonds international de Développement agricole
FMI	– Fonds monétaire international
HCR	– Haut Commissariat des Nations Unies pour les Réfugiés
OACI	– Organisation de l'Aviation civile internationale
OCDE	– Organisation de Coopération et de Développement économiques
OICS	– Organe international de Contrôle des Stupéfiants
OIE	– Office international des Épizooties
OIT	– Organisation internationale du Travail
OMC	– Organisation mondiale du Commerce
OMI	– Organisation maritime internationale
OMM	– Organisation météorologique mondiale
OMPI	– Organisation mondiale de la Propriété intellectuelle
OMS	– Organisation mondiale de la Santé
ONUDI	– Organisation des Nations Unies pour le Développement industriel
ONUSIDA	– Programme commun des Nations Unies sur le VIH/SIDA
OPS	– Organisation panaméricaine de la Santé
PAM	– Programme alimentaire mondial
PNUCID	– Programme des Nations Unies pour le Contrôle international des Drogues
PNUD	– Programme des Nations Unies pour le Développement
PNUE	– Programme des Nations Unies pour l'Environnement
UIT	– Union internationale des Télécommunications
UNESCO	– Organisation des Nations Unies pour l'Éducation, la Science et la Culture
UNFPA	– Fonds des Nations Unies pour la Population
UNICEF	– Fonds des Nations Unies pour l'Enfance
UNRWA	– Office de Secours et de Travaux des Nations Unies pour les Réfugiés de Palestine dans le Proche-Orient

---

Les appellations employées dans ce volume et la présentation des données qui y figurent n'impliquent de la part du Secrétariat de l'Organisation mondiale de la Santé aucune prise de position quant au statut juridique des pays, territoires, villes ou zones, ou de leurs autorités, ni quant au tracé de leurs frontières ou limites. Lorsque l'appellation « pays ou zone » apparaît dans le titre de tableaux, elle couvre les pays, territoires, villes ou zones.

## **AVANT-PROPOS**

Le Conseil exécutif a tenu une session extraordinaire sur la réforme de l’OMS au Siège de l’OMS, à Genève, du 1<sup>er</sup> au 3 novembre 2011. Le présent volume contient les décisions et la liste des participants.

---



## TABLE DES MATIÈRES

	<b>Pages</b>
Avant-propos.....	iii
Ordre du jour.....	vii
Liste des documents.....	ix
 <b>Décisions</b>	
EBSS2(1) Programmes et définition des priorités.....	1
EBSS2(2) Gouvernance.....	1
EBSS2(3) Réformes gestionnaires.....	4
 Liste des membres et autres participants.....	 7



# ORDRE DU JOUR<sup>1</sup>

## *Numéro du point*

1. Ouverture de la session
  2. Adoption de l'ordre du jour et de la méthode de travail
  3. Réforme de l'OMS
    - 3.1 Présentation générale de la réforme de l'OMS
    - 3.2 Priorités programmatiques
    - 3.3 Gouvernance
    - 3.4 Réforme gestionnaire
  4. Prochaines étapes
  5. Clôture de la session
- 

---

<sup>1</sup> Tel que le Conseil exécutif l'a adopté à sa première séance (1<sup>er</sup> novembre 2011).





## LISTE DES DOCUMENTS

EBSS/2/1 Rev.1	Ordre du jour <sup>1</sup>
EBSS/2/1 Add.1	Programme de travail proposé
EBSS/2/2	Réforme de l’OMS pour un avenir sain
<b>Documents d’information</b>	
EBSS/2/INF.DOC./1	Feuille de route de haut niveau pour la réforme
EBSS/2/INF.DOC./2	Financement de l’Organisation mondiale de la Santé
EBSS/2/INF.DOC./3	Réforme de l’OMS : rapport établi au nom du Comité régional de l’Afrique
EBSS/2/INF.DOC./4	Réforme de l’OMS : rapport établi au nom du Comité régional de l’Asie du Sud-Est
EBSS/2/INF.DOC./5	Réforme de l’OMS : rapport établi au nom du Comité régional de l’Europe
EBSS/2/INF.DOC./6	Réforme de l’OMS : rapport établi au nom du Conseil directeur de l’Organisation panaméricaine de la Santé (Comité régional des Amériques)
EBSS/2/INF.DOC./7	Réforme de l’OMS : rapport établi au nom du Comité régional de la Méditerranée orientale
EBSS/2/INF.DOC./8	Réforme de l’OMS : rapport établi au nom du Comité régional du Pacifique occidental
EBSS/2/INF.DOC./9	Allocution d’ouverture du Dr Margaret Chan, Directeur général, au Conseil exécutif
EBSS/2/INF.DOC./10	Priorités programmatiques : introduction du Directeur général

---

<sup>1</sup> Voir la page vii.

EBSS/2/INF.DOC./11	Gouvernance : introduction du Directeur général
EBSS/2/INF.DOC./12	Réformes gestionnaires : introduction du Directeur général

**Documents divers**

EBSS/2/DIV/1	Liste des membres et autres participants
EBSS/2/DIV/2	Décisions
EBSS/2/DIV/3	Liste des documents

---

## DÉCISIONS

### **EBSS2(1) Programmes et définition des priorités**

Le Conseil exécutif, ayant examiné la section du rapport du Directeur général<sup>1</sup> relative aux programmes et à la définition des priorités,

1) a décidé d'établir un processus conduit par les États Membres,<sup>2</sup> qui sera mis en place après la cent trentième session du Conseil exécutif en janvier 2012, visant à formuler des recommandations sur les méthodes concernant les programmes et la définition des priorités à soumettre, pour examen, à la Soixante-Cinquième Assemblée mondiale de la Santé en mai 2012 ;

2) afin de soutenir le processus décidé en application du paragraphe 1) ci-dessus, a prié le Directeur général d'élaborer un document de fond pour la cent trentième session du Conseil exécutif en janvier 2012 qui inclura :

a) une description détaillée des critères et mécanismes appliqués actuellement pour définir les priorités, et des liens entre les priorités aux niveaux mondial, régional et des pays, y compris les éléments d'établissement des priorités selon une approche ascendante et descendante ;

b) une description des activités actuellement mises en œuvre au niveau du Siège, des Régions et des pays, y compris des programmes et des ressources humaines et financières allouées à chaque niveau et à chaque Groupe ;

c) une description de l'application des critères et priorités à la planification, ainsi que des répercussions que les critères et priorités ont sur l'allocation des ressources et les résultats ;

d) des propositions sur la manière dont les critères et priorités pourraient être fixés et appliqués à l'avenir ;

e) une proposition détaillée, assortie d'un calendrier, pour le processus conduit par les États Membres établi par la présente décision.

(Cinquième séance, 3 novembre 2011)

### **EBSS2(2) Gouvernance**

Le Conseil exécutif, ayant examiné la section du rapport du Directeur général<sup>1</sup> relative à la gouvernance,

1) est convenu des principes suivants :

---

<sup>1</sup> Voir le document EBSS/2/2.

<sup>2</sup> Et, le cas échéant, les organisations d'intégration économique régionale.

- a) la gouvernance doit être un processus pleinement participatif, respectant le principe du multilatéralisme ;
- b) les organes directeurs de l'OMS assument un rôle clé dans la définition des priorités, l'Assemblée de la Santé jouant un rôle politique et stratégique et le Conseil exécutif un rôle consultatif, exécutif et de surveillance renforcé ;
- c) l'OMS devrait s'employer à renforcer et à utiliser au maximum les structures et les mécanismes existants ;
- d) le programme général de travail devrait orienter les travaux des organes directeurs ;
- e) l'engagement auprès d'autres parties prenantes devrait être guidé par les principes suivants :
  - i) la nature intergouvernementale de la prise de décisions à l'OMS demeure primordiale ;
  - ii) l'élaboration de normes, de critères, de politiques et de stratégies, qui est au cœur des activités de l'OMS, doit continuer à reposer sur l'utilisation systématique de données factuelles et être protégée de l'influence de toute forme d'intérêt catégoriel ;
  - iii) toute nouvelle initiative doit offrir des avantages clairs et apporter une valeur ajoutée en termes d'enrichissement des politiques ou d'augmentation des capacités nationales du point de vue de la santé publique ;
  - iv) l'utilisation des mécanismes existants devrait prévaloir sur la création de nouveaux forums, réunions ou structures, et une analyse claire devrait être faite pour déterminer comment tout nouveau coût peut permettre d'obtenir de meilleurs résultats ;

2) est convenu en outre que :

- a) le Comité du Programme, du Budget et de l'Administration du Conseil exécutif devrait être renforcé : en particulier, son rôle devrait consister aussi à superviser le suivi et l'évaluation de la mise en œuvre programmatique et financière aux trois niveaux de l'Organisation ;
- b) il faudrait optimiser, redéfinir ou allonger la durée, le calendrier et l'enchaînement des sessions du Conseil exécutif et des réunions du Comité du Programme, du Budget et de l'Administration, selon qu'il conviendra, plutôt qu'organiser des sessions supplémentaires du Conseil exécutif ;
- c) le Conseil exécutif devrait intervenir pour limiter le nombre de projets de résolutions sur la base de l'évaluation de leur valeur stratégique, de leurs incidences financières et administratives et des conditions d'établissement des rapports ainsi que des calendriers fixés ;
- d) les propositions suivantes visant à améliorer les méthodes de travail du Conseil exécutif et de l'Assemblée de la Santé n'appellent pas de modifications des Règlements intérieurs et devraient être appliquées immédiatement : les débats devraient être soumis à plus de discipline pour éviter la présentation de rapports nationaux trop longs et porter davantage sur la substance même du point de l'ordre du jour ; et il faudrait que soit instauré un système sur le modèle des « feux de circulation » et que les présidents fassent respecter les limites de temps de parole ;

- 
- e) les liens entre les travaux des comités régionaux et du Conseil exécutif et de l'Assemblée de la Santé devraient être améliorés et renforcés ;
- f) le Directeur général devrait soutenir davantage les États Membres pour qu'ils puissent se préparer et participer aux travaux des organes directeurs, en collaboration avec les bureaux régionaux, en ce qui concerne plus particulièrement la distribution ponctuelle d'une documentation de qualité dans toutes les langues officielles ;
- g) le dialogue et la collaboration avec d'autres parties prenantes devraient être renforcés selon qu'il conviendra, tout en tenant compte de l'importance de l'engagement total des États Membres et de la gestion des conflits d'intérêts ;
- h) l'OMS, conformément aux articles 2.a) et 2.b) de la Constitution de l'Organisation mondiale de la Santé, devrait entreprendre et, selon qu'il conviendra, diriger et coordonner l'action au niveau du système des Nations Unies et avec d'autres organismes internationaux concernant les questions qui ont une incidence sur la santé ;
- i) à plus long terme, les options pour établir un cadre en vue d'orienter l'interaction entre toutes les parties prenantes actives dans le domaine de la santé devraient être étudiées ;
- 3) a prié le Directeur général de soumettre au Conseil exécutif, à sa cent trentième session en janvier 2012 :
- a) une proposition de révision du mandat du Comité du Programme, du Budget et de l'Administration afin que le rôle de ce dernier soit renforcé, comme indiqué au paragraphe 2.a) ci-dessus ;
- b) une nouvelle analyse des moyens de développer les liens et l'alignement entre les comités régionaux, le Conseil exécutif et l'Assemblée de la Santé, ainsi que des propositions tendant à harmoniser les pratiques des comités régionaux ;
- c) des propositions de révision du calendrier annuel des sessions des organes directeurs afin d'optimiser leur synergie et leur efficacité ;
- d) une nouvelle analyse des propositions visant à promouvoir l'engagement auprès d'autres parties prenantes ;
- e) une nouvelle analyse des dispositions visant à améliorer la participation des États Membres à des partenariats et la surveillance de ces derniers, y compris l'élargissement éventuel du mandat du Comité permanent des Organisations non gouvernementales à cet effet ;
- f) des propositions en vue de rationaliser l'établissement des rapports nationaux conformément aux articles 61 à 65 de la Constitution de l'Organisation mondiale de la Santé, en utilisant des outils modernes.

(Sixième séance, 3 novembre 2011)

### **EBSS2(3) Réformes gestionnaires**

Le Conseil exécutif, ayant examiné la section du rapport du Directeur général<sup>1</sup> relative aux réformes gestionnaires,

1) a accueilli avec satisfaction les propositions du Directeur général et, tout en reconnaissant la nécessité de mener des travaux complémentaires, en particulier sur l'allocation stratégique des ressources, a demandé qu'il soit donné suite aux propositions dans les domaines suivants :

- a) efficacité de l'Organisation, alignement et efficience ;
  - renforcer les bureaux de pays
  - promouvoir l'alignement, les synergies et la collaboration
  - améliorer la gestion du savoir
- b) financement de l'Organisation ;
  - améliorer le financement des coûts d'administration et de gestion
  - renforcer les contrôles financiers
  - améliorer la mobilisation des ressources au niveau de l'ensemble de l'Organisation
- c) politiques et gestion en matière de ressources humaines ;
  - réviser le modèle de dotation en personnel et les types de contrats
  - rationaliser les procédures de recrutement et de sélection
  - améliorer les processus de gestion des services du personnel
  - appliquer un cadre de mobilité et de roulement
  - renforcer le perfectionnement et l'apprentissage du personnel
- d) planification, gestion et responsabilisation axées sur les résultats ;
  - appliquer une nouvelle chaîne des résultats
  - réviser le processus de planification pour tenir compte des besoins des pays
  - établir un budget programme réaliste
  - créer un nouveau modèle d'affectation des ressources
  - améliorer la surveillance et la notification
  - renforcer le cadre de contrôle interne
  - accroître la capacité des services de vérification des comptes et de surveillance
  - renforcer la politique concernant les conflits d'intérêts
  - élaborer une politique régissant la divulgation d'informations
- e) communications stratégiques ;
  - renforcer la capacité de communication
  - mettre au point des plates-formes de communication
  - améliorer la connaissance qu'ont l'opinion et les parties prenantes de l'action de l'OMS ;

---

<sup>1</sup> Voir le document EBSS/2/2.

- 
- 2) a appelé à la prudence et reconnu que de nouvelles analyses et consultations seraient nécessaires avant que des mesures ne puissent être envisagées concernant plusieurs domaines de la réforme, en particulier les propositions relatives à :
- a) la délocalisation stratégique de membres du personnel, de ressources, de programmes et d'opérations ;
  - b) l'introduction d'un dispositif annuel d'actualisation des dépenses budgétaires pour se protéger contre les fluctuations des taux de change ;
- 3) a prié le Directeur général de poursuivre :
- a) l'élaboration d'une proposition détaillée concernant des mécanismes visant à accroître la prévisibilité du financement et la flexibilité des recettes qui aille dans le sens des priorités définies par les États Membres, et d'un rapport sur ce sujet qui serait présenté au Conseil exécutif à sa cent trentième session en janvier 2012 ;
  - b) l'élaboration d'une proposition détaillée visant à établir un fonds de réserve pour les urgences de santé publique, et d'un rapport sur ce sujet qui serait présenté au Conseil exécutif à sa cent trentième session en janvier 2012 ;
  - c) l'élaboration de propositions concernant un calendrier d'établissement du budget programme et du programme général de travail à partir de 2014, en tenant compte des aspects positifs du plan stratégique à moyen terme, assorties d'une analyse des avantages et des inconvénients que présenterait une modification de la périodicité du budget programme pour la porter à trois ans, et d'un rapport sur ce sujet qui serait présenté à la Soixante-Cinquième Assemblée mondiale de la Santé en mai 2012 ;
  - d) l'élaboration d'un projet de politique d'évaluation formelle, incluant un mécanisme de surveillance de l'évaluation par les organes directeurs, qui tienne compte des travaux du Comité consultatif indépendant d'experts de la Surveillance, et d'un rapport sur ce sujet qui serait présenté au Conseil exécutif à sa cent trentième session en janvier 2012 ;
  - e) la clarification des propositions relatives au renforcement des réseaux et des liens entre les bureaux régionaux, et entre les groupes de bureaux de pays à l'intérieur des Régions et entre elles, et au renforcement des capacités de mobilisation efficace des ressources, en particulier au niveau des pays ;
  - f) l'élaboration d'une proposition de nouveau mécanisme d'allocation des ressources, en vue de son examen par le Comité du Programme, du Budget et de l'Administration du Conseil exécutif à sa seizième réunion en mai 2012 ;
- 4) a décidé de procéder à une évaluation indépendante pour contribuer au processus de réforme par une approche en deux étapes, la première étape consistant en un examen des informations existantes mettant l'accent sur les problèmes de financement de l'Organisation, les questions relatives au personnel et la gouvernance interne de l'OMS par les États Membres, en assurant, si possible, un suivi afin d'apporter un complément d'information pour répondre aux questions soulevées par le Conseil exécutif lors de sa session extraordinaire. Idéalement, cette première étape devrait être achevée à temps pour la Soixante-Cinquième Assemblée mondiale de la Santé ;

5) a également décidé que la première étape déboucherait aussi sur une feuille de route pour la deuxième étape de l'évaluation, cette deuxième étape visant à fournir à la Soixante-Sixième Assemblée mondiale de la Santé, par l'intermédiaire du Conseil exécutif à sa cent trente-deuxième session, des informations qui serviront à établir le programme général de travail. La deuxième étape de l'évaluation s'appuiera sur les résultats de la première étape et sur d'autres consultations avec les États Membres,<sup>1</sup> en mettant particulièrement l'accent sur la cohérence entre les trois niveaux de l'Organisation et leur fonctionnement. En tant que contribution à la réforme, cette évaluation sera menée parallèlement aux autres aspects de la réforme ;

6) a prié le Directeur général de désigner l'entité appropriée pour la première étape de l'évaluation et de poursuivre, en consultation avec le Corps commun d'inspection du système des Nations Unies, le Commissaire aux Comptes et le Comité consultatif indépendant d'experts de la Surveillance, l'élaboration d'une approche pour l'évaluation en deux étapes, en consultation avec les États Membres,<sup>1</sup> et de soumettre cette approche, pour examen, au Conseil exécutif à sa cent trentième session en janvier 2012 ;

7) dans le cadre des relations avec le Corps commun d'inspection du système des Nations Unies, a prié le Corps commun d'inspection d'actualiser ses rapports sur :

- a) la décentralisation des organismes du système des Nations Unies – Partie III : l'Organisation mondiale de la Santé ;<sup>2</sup>
- b) la gestion et l'administration à l'Organisation mondiale de la Santé (OMS).<sup>3</sup>

(Sixième séance, 3 novembre 2011)

---

<sup>1</sup> Et, le cas échéant, les organisations d'intégration économique régionale.

<sup>2</sup> Document JIU/REP/93/2.

<sup>3</sup> Document JIU/REP/2001/5.



## LISTE DES MEMBRES ET AUTRES PARTICIPANTS

### MEMBRES, SUPPLÉANTS ET CONSEILLERS

#### MAROC

M. R. EL MAKKAOUI, Secrétaire général, Ministère de la Santé, Rabat (**Président**)

*Suppléants*

M. O. HILALE, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève

M. J. HAZIM, Directeur, Planification et Ressources financières, Ministère de la Santé, Rabat

Dr A. BELGHITI ALAOUI, Directeur, Hôpitaux et Soins ambulatoires, Ministère de la Santé, Rabat

*Conseillers*

M. A. LAASSEL, Ministre, Mission permanente, Genève

M. A. SAMRI, Ministre, Mission permanente, Genève

Dr S. AGHNAJ, Chef, Division de l'Approvisionnement, Ministère de la Santé, Rabat

Dr T. LAHLOU, Conseillère, Secrétariat général du Ministère de la Santé, Rabat

#### ALLEMAGNE

Dr E. SEEBA, Deputy Director-General, Federal Ministry of Health, Berlin

*Suppléants*

Mr U. SCHOLTEN, Deputy Director-General, Federal Ministry of Health, Berlin

Mr K. SCHARINGER, Chargé d'affaires, Permanent Mission, Geneva

*Conseillers*

Mrs D. REITENBACH, Head, Global Health Division, Federal Ministry of Health, Berlin

Ms B. WENDLING, Adviser, Federal Ministry of Development Cooperation, Bonn

Dr D. BLUM, Adviser, Federal Ministry of Foreign Affairs, Berlin

Mr B. KÜMMEL, Adviser, Federal Ministry of Health, Berlin

Mr T. IFLAND, Adviser, Federal Ministry of Health, Bonn

Dr B. GEHRMANN, Health Attaché, Permanent Mission, Geneva

Mrs A. CHAMMAS, First Secretary, Development Policy, Permanent Mission, Geneva

Mr N. VON HOFFMANN, Adviser, Federal Ministry of Health, Berlin

Ms L. FIEDLER, Permanent Mission, Geneva

#### ARMÉNIE

Professor A. BABLOYAN, Chairman, Standing Committee on Health Care, Maternity and Childhood, National Assembly, Yerevan

*Suppléant*

Mrs S. ABGARIAN, Deputy Permanent Representative, Geneva

*Conseiller*

Mr G. KOCHARYAN, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

## **BARBADE**

Mr D. INNISS, Minister of Health, Bridgetown

*Suppléant*

Dr J. ST. JOHN, Chief Medical Officer, Bridgetown

*Conseillers*

Dr M. WILLIAMS, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Dr C. BABB-SCHAEFER, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

## **BRUNÉI DARUSSALAM**

Mr A.S. MOMIN, Permanent Secretary, Ministry of Health, Bandar Seri Begawan (**suppléant de M. P. D. A. Yusof**)

*Suppléant*

Ms N. JUMAT, Chargé d'affaires a.i., Permanent Mission, Geneva

*Conseillers*

Ms Z. HASHIM, Acting Director of Policy and Planning, Ministry of Health, Bandar Seri Begawan

Ms N. MANAP, Assistant Director of International Affairs, Ministry of Health, Bandar Seri Begawan

Ms N. ZAINI, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

Dr F. OSMAN, Health Facilities Officer, Ministry of Health, Bandar Seri Begawan

## **BURUNDI**

Dr N. BIRINTANYA, Secrétaire permanent, Ministère de la Santé publique et de la Lutte contre le Sida, Bujumbura

*Suppléant*

M. B. NTAHIRAJA, Deuxième Conseiller, Mission permanente, Genève

## **CAMEROUN**

Dr M. BAYE LUKONG, Technical Adviser n° 3, Ministry of Public Health, Douala

*Suppléant*

Mr A.F.M. NKOU, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

*Conseiller*

Mr F. NGANTCHA, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

## **CANADA**

Dr P. GULLY, Senior Medical Advisor, Deputy Minister's Office, Health Canada, Ottawa

*Conseillers*

Ms E. GOLBERG, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Ms A. LECLAIRE CHRISTIE, Deputy Permanent Representative, Geneva

Ms G. WISEMAN, Director, Multilateral Relations Division, Health Canada, Ottawa

Ms J. HAMILTON, Deputy Permanent Representative, Geneva

Mr P. BLAIS, Manager, AIDS and Health Institutions Unit, Canadian International Development Agency, Gatineau

Ms C. PALMIER, Counsellor, Permanent Mission, Geneva  
Ms M. MODARESSI, Junior Policy Officer, Permanent Mission, Geneva

## CHILI

Sra. M. J. RONCARATI, Coordinadora de Proyectos. Oficina Cooperación y Asuntos Internacionales,  
Ministerio de Salud, Santiago (**suppléant du Dr M. T. Valenzuela**)

### *Conseillers*

Sr. P. OYARCE, Embajador, Representante Permanente, Ginebra  
Sr. H. ZERAN, Tercer Secretario, Misión Permanente, Ginebra  
Sra. X. VERDUGO, Primera Secretaria, Misión Permanente, Ginebra  
Dr. G. FONES, Asesor, Misión Permanente, Ginebra

## CHINE

Dr REN Minghui, Director-General, Department of International Cooperation, Ministry of Health,  
Beijing

### *Suppléants*

Dr LIU Peilong, Special Adviser, Department of International Cooperation, Ministry of Health,  
Beijing

Ms LIU Hua, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Dr NIE Jiangang, Director, Department of International Cooperation, Ministry of Health,  
Beijing

Mr CHU Guang, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

Mr TENG Fei, Attaché, Permanent Mission, Geneva

## ÉQUATEUR

Dr D. CHIRIBOGA, Ministro de Salud Pública, Quito

### *Suppléant*

Dr. J. M. MOREIRA, Director General de Salud, Ministerio de Salud Pública, Quito

### *Conseillers*

Sr. A. MORALES, Representante Permanente Alterno, Ginebra

Sra. V. POVEDA, Asesora de Relaciones Internacionales, Ministerio de Salud Pública, Quito

Sra. C. LAMMENS, Asesora del Despacho Ministerial, Ministerio de Salud Pública, Quito

Sra. V. AGUILAR, Consejera, Misión Permanente, Ginebra

Sr. J. C. SÁNCHEZ, Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra

Sra. C. LUNA, Cooperación y Relaciones Internacionales, Ministerio de Salud Pública, Quito

## ESTONIE

Dr M. JESSE, Director, National Institute for Health Development, Tallinn

### *Suppléant*

Mr J. SEILENTHAL, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

### *Conseillers*

Ms M. REINAP, Counsellor, National Institute for Health Development, Tallinn

Mrs L. ROOVÄLI, Head, Information and Analysis Department, Ministry of Social Affairs,  
Tallinn

Ms M. HION, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

## ÉTATS-UNIS D'AMÉRIQUE

Dr N. DAULAIRE, Director, Office of Global Health Affairs, Department of Health and Human Services, Washington, DC

### *Suppléants*

Ms B. KING, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Mrs A. BLACKWOOD, Director for Health Programs, Office of Human Security, Bureau of International Organization Affairs, Department of State, Washington, DC

Ms D. GIBB, Senior Adviser, Office of Health, Infectious Disease and Nutrition, Bureau for Global Health, Agency for International Development, Washington, DC

### *Conseillers*

Mrs L. HSU, International Health Analyst, Office of Global Affairs, Department of Health and Human Services, Washington, DC

Mr P. MAMACOS, Multilateral Branch Chief, Office of Global Affairs Agency for International Development, Washington, DC

Mr C. Mciff, Health Attaché, Permanent Mission, Geneva

## FRANCE

Dr J.-Y. GRALL, Directeur général de la Santé, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé, Paris

### *Suppléant*

M. J.-B. MATTEI, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève

### *Conseillers*

M. J. PELLET, Représentant permanent adjoint, Genève

Mme B. ARTHUR, Chef, Bureau international, Santé et Protection sociale, Délégation aux Affaires européennes et internationales, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé, Paris

Mme G. CHEDEVILLE-MURRAY, Conseiller Santé, Mission permanente, Genève

Mme G. BONNIN, Chargée de mission, Bureau international, Santé et Protection sociale, Délégation aux Affaires européennes et internationales, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé, Paris

Mme S. BRANCHI, Chargée de mission, Sous-direction de la Santé et du Développement humain, Direction générale de la Mondialisation, du Développement et des Partenariats, Ministère des Affaires étrangères et européennes, Paris

M. B. REDT, Chargé de mission, Délégation aux Affaires européennes et internationales, Ministère du Travail, de l'Emploi et de la Santé, Paris

Mlle J. THISSE, Chargée de mission, Sous-direction des Affaires institutionnelles et des Contributions internationales, Ministère des Affaires étrangères et européennes, Paris

M. P. LE GOFF, Attaché Santé, Mission permanente, Genève

M. S. CHATELUS, Conseiller Questions budgétaires, Mission permanente, Genève

M. L. STEFANINI, Chargé de mission, Sous-direction des Affaires institutionnelles et des Contributions internationales, Ministère des Affaires étrangères et européennes, Paris

## INDE

Mr A. GOPINATHAN, Ambassador, Permanent Representative, Geneva (**suppléant de M. K. Chandramouli**)

### *Conseillers*

Mr K. DESIRAJU, Additional Secretary (Health), Ministry of Health and Family Welfare, New Delhi

Mr P. SATPATHY, Minister, Permanent Mission, Geneva

**JAPON**

Dr M. MUGITANI, Assistant Minister for Global Health, Minister's Secretariat, Ministry of Health, Labour and Welfare, Tokyo (**suppléant du Dr S. Omi**)

*Conseillers*

Mr K. SUGANUMA, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Mr M. SAKATA, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Dr S. TAKAOKA, Deputy Director, International Affairs Division, Minister's Secretariat, Ministry of Health, Labour and Welfare, Tokyo

Mr T. HASEGAWA, Deputy Director, Global Health Policy Division, International Cooperation Bureau, Ministry of Foreign Affairs, Tokyo

Mr Y. OTAKE, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

**MEXIQUE**

Sr. M. LIMÓN GARCÍA, Titular de la Unidad de Coordinación de Vinculación y Participación Social, Secretaría de Salud, Mexico

*Suppléants*

Sr. M.A. TOSCANO VELASCO, Ministro, Misión Permanente, Ginebra

Sr. J.J. GÓMEZ CAMACHO, Embajador, Representante Permanente, Ginebra

*Conseillers*

Sr. U. CANCHOLA GUTIERREZ, Representante Permanente Adjunto, Ginebra

Sra. H. DÁVILA CHÁVEZ, Directora General de Relaciones Internacionales, Secretaría de Salud, Mexico

**MONGOLIE**

Mrs J. TSOLMON, Vice Minister of Health, Ulaanbaatar (**suppléant de M. S. Lambaa**)

*Suppléant*

Ms B. YANJMAA, Director, Division of International Cooperation, Ministry of Health, Ulaanbaatar

**MOZAMBIQUE**

Dr M.O. DE ASSUNÇÃO SAÍDE, National Director of Public Health, Ministry of Health, Maputo

*Suppléant*

Ms F. RODRIGUES, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

*Conseillers*

Mr E.J. ZIMBA, Minister, Permanent Mission, Geneva

Mr J.A. DENGO, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

Mr M.R. TUNGADZA, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

**MYANMAR**

Dr PE THET KHIN, Union Minister for Health, Nay Pyi Taw

*Suppléants*

Mr MAUNG WAI, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Mr YE MYINT AUNG, Deputy Permanent Representative, Geneva

*Conseillers*

Dr KO KO NAING, Director, International Health Division, Ministry of Health, Nay Pyi Taw

Mr CHAN AYE, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Dr NYI NYI LATT, Assistant-Director, Ministry of Health, Nay Pyi Taw

## **NIGÉRIA**

Dr T. FAKEYE, Director, Department of Health Planning, Research and Statistics, Ministry of Health,  
(**suppléant de M. L. Awute**)

*Suppléant*

Dr U.H. ORJIAKO, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

*Conseillers*

Mrs C.O. YAHAYA, Minister, Permanent Mission, Geneva

Mr G.O. ASAOLU, Minister, Permanent Mission, Geneva

Mrs OGBULAFOR, Assistant Director, Ministry of Foreign Affairs, Abuja

Mrs R.I. OCHENI, Assistant Director, Ministry of Foreign Affairs, Abuja

## **NORVÈGE**

Dr B.-I. LARSEN, Director-General, Norwegian Directorate of Health, Oslo

*Suppléants*

Mr S.D. KONGSTAD, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Ms B. STIRØ, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Mr T.E. LINDGREN, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

*Conseillers*

Ms H.C. SUNDREHAGEN, Deputy Director-General, Ministry of Health and Care Services,  
Oslo

Ms A.-S. TROSDAHL-ORAUG, Assistant Director-General, Ministry of Health and Care  
Services, Oslo

Mr A.P. SANNE, Deputy Director-General, Norwegian Directorate of Health, Oslo

Ms S.C. MOE, Senior Adviser, Ministry of Foreign Affairs, Oslo

Mr H. STORBEKKRØNNING, Senior Adviser, Ministry of Foreign Affairs, Oslo

Ms A.M. GHEBRESELAISE, Adviser, Ministry of Health and Care Services, Oslo

Mr E.B. WEIBUST, Adviser, Ministry of Health and Care Services, Oslo

Ms B. SKOTHEIM, Adviser, Norwegian Directorate of Health, Oslo

Ms S. JOHANSSON, Intern, Permanent Mission, Geneva

## **OUZBÉKISTAN**

Dr A. IKRAMOV, Minister of Health, Tashkent

*Suppléant*

Mr A. SIDIKOV, Director, Department of International Relations, Ministry of Health, Tashkent

*Conseillers*

Mr B. OBIDOV, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

Mr E. TOSHMATOV, Attaché, Permanent Mission, Geneva

**PAPOUASIE-NOUVELLE-GUINEE**

Mr J. MAXTONE-GRAHAM, Minister of Health, Port Moresby

**QATAR**

Dr A.K. AL QAHTANI, Minister of Public Health and Secretary General, Supreme Council of Health, Doha

*Suppléant*

Dr S. AL-MARI, Assistant Secretary-General for Medical Affairs, Supreme Council of Health, Doha

*Conseillers*

Dr M.H. AL-THANI, Director of Public Health, Supreme Council of Health, Doha

Mr A.A. AL-ABDULLA, Manager, International Health Relations, Supreme Council of Health, Doha

Mr A.M.I AL SHEEB, Head, Patient Affairs, Supreme Council of Health, Doha

**RÉPUBLIQUE ARABE SYRIENNE**

Dr W. AL HALKI, Minister of Health, Damascus

*Conseillers*

Dr H. AL HAJ HUSSEIN, Director, International Relations, Damascus

Mrs S. ABBAS, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

**SENEGAL**

Dr B.S. DANKOKO, Conseiller technique Numéro 1 du Ministre de la Santé, de l'Hygiène publique et de la Prévention, Dakar

*Conseillers*

M. F. SECK, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève

M. M. GUEYE, Ministre-Conseiller, Mission permanente, Genève

Mme M. SY, Deuxième Conseiller, Mission permanente, Genève

**SERBIE**

Professor T. MILOSAVLJEVIĆ, Former Minister of Health, Belgrade

*Suppléant*

Ms J. DJURIČKOVIĆ-TUVIĆ, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

**SEYCHELLES**

Dr B. VALENTIN, Principal Secretary, Ministry of Health, Victoria

**SIERRA LEONE**

Dr K. SHEKU DAOH, Chief Medical Officer, Ministry of Health and Sanitation, Freetown

## SOMALIE

Dr A.I. ABDI, Senior Adviser, Ministry of Health and Human Services, Mogadishu

*Suppléant*

Mr Y.M.I. BARI-BARI, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

## SUISSE

M. G. SILBERSCHMIDT, Ambassadeur, Vice-Directeur, Chef, Division des Affaires internationales, Office fédéral de la Santé publique, Département fédéral de l'Intérieur, Berne

*Suppléant*

M. R. THOMSON, Collaborateur scientifique, Division des Affaires internationales, Office fédéral de la Santé publique, Département fédéral de l'Intérieur, Berne

*Conseillers*

M. M. DE SANTIS, Chargé de Programme, Direction du Développement et de la Coopération, Berne

Mme A.-B. BULLINGER, Collaboratrice diplomatique, Section Transports, Énergie et Santé, Division politique V, Département fédéral des Affaires étrangères, Berne

Mme A. RUPPEN, Deuxième Secrétaire, Mission permanente, Genève

Mme L. CALDER, Stagiaire, Mission permanente, Genève

M. L. GROSSMANN, Division des Affaires internationales, Office fédéral de la Santé publique, Département fédéral de l'Intérieur, Berne

## TIMOR-LESTE

Mrs M. HANJAM DA COSTA SOARES, Vice-Minister of Health, Dili

*Suppléants*

Mr J. FONSECA, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Mrs O. MARIA BELO, Adviser for Foreign Affairs, Ministry of Health, Dili

*Conseillers*

Mr A. CORREIA GUTERRES, Senior Health Adviser, Ministry of Health, Dili

Mr B. MARTINS PINTO, Chief of Staff, Ministry of Health, Dili

## YÉMEN

Dr J.T. NASHER, Deputy Minister for Health Planning and Development, Sana'a (**suppléant du Dr A. K. Yahia Rasae**)



---

**ETATS MEMBRES NON REPRESENTES AU CONSEIL EXECUTIF<sup>1</sup>****AFRIQUE DU SUD**

Mr A. MINTY, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mr L. NDIMENI, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Ms M. MATSAU, Deputy Director General, International Health Liaison, Department of Health,  
Johannesburg  
Dr L. MAKUBALO, Health Attaché, Permanent Mission, Geneva

**ALBANIE**

Mr S. QERIMAJ, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Miss D. XHIXHO, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

**ALGERIE**

M. I. JAZAÏRY, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève  
M. M.S. SAMAR, Conseiller, Mission permanente, Genève  
Mme L. CHENTOUF, Assistante, Mission permanente, Genève

**ANDORRE**

Mme M. GESSÉ MAS, Représentant permanent a.i., Genève

**ANGOLA**

Mrs N.M. SARAIVA, Assistant for Health Issues, Permanent Mission, Geneva

**ARGENTINE**

Sr. P. CAVALERI, Consejero, Misión Permanente, Ginebra

**AUSTRALIE**

Mr P. WOOLCOTT, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Ms R. STONE, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Ms C. PATTERSON, Minister Counsellor (Health), Permanent Mission, Geneva  
Mr P. HIGGINS, First Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Dr B. DAVID, Principal Health Adviser, AusAID, Canberra  
Ms A. CERNOVS, Program Officer, Global Health Programs, AusAID, Canberra  
Dr T. POLETTI, Health Adviser (AusAID), Permanent Mission, Geneva

---

<sup>1</sup> Participant aux travaux du Conseil exécutif en vertu de l'article 3 de son Règlement intérieur.

## **AUTRICHE**

Dr J. SPITZER, Deputy Permanent Representative, Geneva

Professor H. HRABCIK, Minister (Health), Permanent Mission, Geneva

Mr M. MUEHLBACHER, Deputy Head of Department, Coordination International Health Policy and WHO, Federal Ministry of Health, Vienna

## **AZERBAÏDJAN**

Mr I. ALAKBAROV, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **BAHREÏN**

Mr F. ALBAKER, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **BÉLARUS**

Mr A. USOLTSEV, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

## **BELGIQUE**

M. F. ROUX, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève

Dr D. CUYPERS, Président du Conseil des Directeurs, SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, Bruxelles

Dr D. REYNDERS, Chef, Département des Relations internationales, SPF Santé publique, Sécurité de la Chaîne alimentaire et Environnement, Bruxelles

Mme M. DENEFFE, Conseillère, Mission permanente, Genève

Mme J. BYNENS, Déléguée du Gouvernement flamand auprès des Organisations multilatérales à Genève

## **BOLIVIE (État plurinational de)**

Sra. A. NAVARRO LLANOS, Embajadora, Representante Permanente, Ginebra

Sr. L.F. ROSALES LOZADA, Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra

Sr. R. LOPEZ GARCIA, Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra

Dr. G. VELASQUEZ, Asesor, Misión Permanente, Ginebra

## **BOTSWANA**

Miss D. MLOTSHWA, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

## **BRÉSIL**

Mrs M.N. FARANI AZEVÊDO, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Mrs M.L. ESCOREL DE MORAES, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Mr E. ALMEIDA CARDOSO, Counsellor, Permanent Mission, Geneva  
Mr L.L. VIEGAS, Head, Division of Multilateral Affairs, Ministry of Health, Brasília  
Mr B.H. NEVES SILVA, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Mr M. VILLAS BOAS PRADO, Adviser, Permanent Mission, Geneva  
Mr A. VELOSO LEÃO, Intern, Permanent Mission, Geneva  
Mr E.B. BARBOSA, Ambassador, Special Adviser to the Minister of Health, Brasília

### **BULGARIE**

Mr G. GANEV, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Ms G. NENOUA, Attaché, Permanent Mission, Geneva

### **BURKINA FASO**

M. P. VOKOUMA, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève  
M. D. SOUGOURI, Deuxième Conseiller, Mission permanente, Genève  
Mme G. DABRE, Attachée, Mission permanente, Genève

### **CAP-VERT**

M. J. L. MONTEIRO, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève  
M. A. BARROS, Premier Secrétaire, Mission permanente, Genève

### **COLOMBIE**

Sra. A.M. PRIETO ABAD, Ministra, Misión Permanente, Ginebra

### **CONGO**

M. L.-J. OKIO, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève  
Mme F. MVILA, Conseillère, Mission permanente, Genève

### **COSTA RICA**

Sr. M.B. DENGU, Embajador, Representante Permanente, Ginebra  
Sra. S. POLL, Embajadora, Representante Permanente Alterna, Ginebra  
Sra. R. TINOCO, Consejera, Misión Permanente, Ginebra

### **CÔTE D'IVOIRE**

Mme B. QUACOE, Conseiller en charge des Questions de Santé, Mission permanente, Genève

## **CROATIE**

Ms V. VUKOVIĆ, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Ms D.Z. BRANDT, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **CUBA**

Mr R.R. RODRIGUEZ, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mr Y.R. PUENTES, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Ms Y.F. PALACIOS, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **CHYPRE**

Ms M. MICHAEL, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Ms M. SPATHI, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Ms M. SOLOYIANNI, Adviser, Permanent Mission, Geneva

## **DANEMARK**

Mr S. SMIDT, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Ms K. SCHJØNNING, Head of Division, Ministry of Health, Copenhagen  
Ms M. KRISTENSEN, Chief Adviser, Ministry of Interior and Health, Copenhagen  
Ms H. KRARUP, Special Adviser, Ministry of Interior and Health Copenhagen  
Mrs V.K. BERNER, First Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Ms G. LINDGAARD, Head of Section, National Board of Health, Copenhagen  
Ms K. HINDSHOLM, Intern, Permanent Mission, Geneva

## **ÉGYPTE**

Mr H. BADR, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Dr M. WARIDA, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **EL SALVADOR**

Sra. R. MENÉNDEZ, Ministra Consejera, Misión Permanente, Ginebra

## **ESPAGNE**

Srta. I. NAVARRO, Jefe de Area de la Unidad Internacional, Dirección General de Salud Pública y Sanidad Exterior, Ministerio de Sanidad y Política Social e Igualdad, Madrid  
Dr. K. FERNANDEZ DE LA HOZ ZEITLER, Dirección General de Salud Pública y Sanidad Exterior, Ministerio de Sanidad y Política Social, Política Social e Igualdad, Madrid

**ÉTHIOPIE**

Mr M.A. GETAHUN, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Ms L.Z. GEBREMARIAM, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

**FEDERATION DE RUSSIE**

Mr V. NEBENZIA, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Mr O. CHESTNOV, Deputy Director, Department of International Cooperation, Ministry of Health and Social Development, Moscow  
Mr M. TSESHKOVSKY, Head, Section of International Cooperation, Central Scientific and Research Institute on Health Organization and Informatization, Moscow  
Ms E. SAITGARIEVA, Attaché, Permanent Mission, Geneva

**FINLANDE**

Mr H. HIMANEN, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Ms T. KOIVISTO, Director, Health Promotion, Ministry of Social Affairs and Health, Helsinki  
Ms O. KUIVASNIEMI, Ministerial Adviser, Ministry of Social Affairs and Health, Helsinki  
Dr E. LAHTINEN, Counsellor, Permanent Mission, Geneva  
Dr G. BLUMENTHAL, Health Adviser, Ministry of Foreign Affairs, Helsinki  
Ms L. USCHANOV-ESKELINEN, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Mr A. LEHTINEN, Intern, Permanent Mission, Geneva

**GÉORGIE**

Ms E. KIPIANI, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

**GHANA**

Mr J.K. OSEI, Permanent Mission, Geneva

**GRÈCE**

Mr G.J. KAKLIKIS, Permanent Representative, Geneva  
Mrs C. ATHANASSIADOU, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Mrs A. GEROSTATHOU, Counsellor of Health Care and Social Solidarity, Permanent Mission, Geneva

**GUATEMALA**

Sr. C.R. MARTÍNEZ, Embajador, Representante Permanente, Ginebra  
Srta. M. BRAN, Primer Secretario, Misión Permanente, Ginebra

## **GUINEE**

M. M. CAMARA, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève

## **GUINEE EQUATORIALE**

Ms F. PECIU-FLORIANU, Health Expert, Permanent Mission, Geneva

## **HAÏTI**

M. J. B. ALEXANDRE, Ministre Conseiller, Mission permanente, Genève

## **HONGRIE**

Mr A. DÉKÁNY, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Mr M. HORVÁTH, Deputy Permanent Representative, Geneva

Dr Á. MÉSZÁROS, Deputy Head of Department, Ministry of National Resources, Budapest

## **INDONÉSIE**

Mr D.T. DJANI, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Mr D. PERCAYA, Ambassador, Deputy Permanent Representative, Geneva

Mr D. KOMAR, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Mr A. HABIB, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

Ms M. DHANUTIRTO, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

Ms S.A. PRASASTHI, Intern, Attaché, Permanent Mission, Geneva

## **IRAN (REPUBLIQUE ISLAMIQUE D')**

Dr M.-H. NICKNAM, Minister a.i., International Affairs, Ministry of Health and Medical Education,  
Tehran

Mr J. AGHAZADEH KHOEI, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **IRAQ**

Dr M.A. ALHAKIM, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Mr U.A. IBRAHIM, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **IRLANDE**

Mr G. CORR, Ambassador, Permanent Representative, Geneva

Mr M. HANNIFFY, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

**ISRAËL**

Mr A. LESHNO-YAAR, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mrs E. APHEK, Minister, Permanent Mission, Geneva  
Ms S. RUDERMANN, Adviser, Permanent Mission, Geneva

**ITALIE**

Ms L. MIRACHIAN, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mr A. TRAMBAJOLO, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva  
Mr E. VICENTI, First Counsellor, Permanent Mission, Geneva  
Dr F. CICOGNA, Senior Medical Officer, Directorate General for EU and International Relations,  
Ministry of Health, Rome  
Ms S. MANCINO, Intern, Permanent Mission, Geneva

**JAMAÏQUE**

Mr W. MCCOOK, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Miss T. TURNER, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

**JORDANIE**

Mr M. NIMRAT, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Ms M. HATTAR, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Mr G. QUDAH, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

**KAZAKHSTAN**

Mr Z. KARAGULOVA, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

**KENYA**

Dr T. MBOYA OKEYO, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Ms A. OSUNDWA, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

**KIRGHIZISTAN**

Ms G. ISAKOVA, Permanent Representative, Geneva  
Ms A. ALTYMYSHEVA, Attaché, Permanent Mission, Geneva  
Ms A. SOORBKOVA, Secretary-Referent, Permanent Mission, Geneva

**LETTONIE**

Mr R. JANSONS, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Ms L. GRIKE, Permanent Mission, Geneva

## **LUXEMBOURG**

M. J. FEYDER, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève  
M. D. DA CRUZ, Représentant permanent adjoint, Genève  
Mme A. WEBER, Attachée, Mission permanente, Genève

## **MADAGASCAR**

Dr C. RAZAFINDRAZAKA, Attaché, Mission permanente, Genève

## **MALDIVES**

Mr M. MOOSA, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **MAURICE**

Mr S.B.C. SERVANSING, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mr S. GUJADHUR, First Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Mr A. KODORUTH, First Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Mr H. NARSINGHEN, Economic and Trade Adviser, Permanent Mission, Geneva  
Mrs T. PRAYAG-GUJADHUR, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Ms S. KOA WING, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **MONACO**

M. R. FILLON, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève  
Mme C. LANTERI, Représentant permanent adjoint, Genève  
M. G. REALINI, Deuxième Secrétaire, Mission permanente, Genève

## **NAMIBIE**

Mr S. MARUTA, Chargé d'affaires a.i., Permanent Mission, Geneva  
Ms S. NGHINAMUNDOVA, First Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Mr A.S. NGHIFITIKEKO, First Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Ms S. KATJINGISIUA, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **NÉPAL**

Mr H. ODARI, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **NOUVELLE-ZÉLANDE**

Ms W. HINTON, Acting Permanent Representative, Geneva  
Ms L. CASSELS, Second Secretary, Health, Permanent Mission, Geneva



**PAKISTAN**

Mr A. NABEEL, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

**PAYS-BAS**

Ms S. TERSTAL, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Mr R. DRIECE, Health Attaché, Permanent Mission, Geneva  
Ms H. VAN GULIK, First Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Mr W. VAN DIJK, Policy Officer, Ministry of Foreign Affairs, The Hague  
Mr B. VAN TONGEREN, Assistant, Permanent Mission, Geneva

**PÉROU**

Sra. L. CABALLERO, Ministra Consejera, Misión Permanente, Ginebra  
Sr. H. WIELAND CONROY, Ministro Consejero, Misión Permanente, Ginebra  
Sra. M. TRAVERSO ZEGARRA, Tercera Secretaria, Misión Permanente, Ginebra

**PHILIPPINES**

Mr D.Y. LEPATAN, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Mrs M.T.C. LEPATAN, Minister, Permanent Mission, Geneva  
Mrs M.A.F. INVENTOR, Attaché, Permanent Mission, Geneva

**POLOGNE**

Mr R. HENCZEL, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mr A. SADOS, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Mrs J. CHOJECKA, Counsellor, Permanent Mission, Geneva  
Mr W. GWIAZDA, Attaché, Permanent Mission, Geneva  
Mr A. WOJDA, Head, International Organizations Unit, International Cooperation Department,  
Ministry of Health, Warsaw

**PORTUGAL**

Professeur J. PEREIRA MIGUEL, Président de l'Institut Ricardo Jorge, Lisbonne  
M. A. VALADAS DA SILVA, Conseiller, Mission permanente, Genève

**REPUBLIQUE DE COREE**

Dr J.-S. CHOI, Deputy Director, Ministry of Health and Welfare, Seoul  
Mr Y.-C. LEE, Minister Counsellor, Permanent Mission, Geneva

## **REPUBLIQUE TCHEQUE**

Ms K. SEQUENSOVÁ, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Ms J. DVOŘÁKOVÁ, Officer, Department of International Affairs and the EU, Ministry of Health,  
Prague  
Ms B. SOUŠKOVÁ, Third Secretary, Permanent Mission, Geneva

## **REPUBLIQUE-UNIE DE TANZANIE**

Dr M.Y.C. LUMBANGA, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Dr C.B. SANGA, Health Attaché, Permanent Mission, Geneva

## **ROUMANIE**

Mrs M. CIOBANU, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mrs D. BLEONANCA, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

## **ROYAUME-UNI DE GRANDE-BRETAGNE ET D'IRLANDE DU NORD**

Mrs K. TYSON, Director of International Health and Public Health Delivery, London  
Mr P. GOODERHAM, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mr P. TISSOT, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Mrs N. SHIPTON-YATES, International Business Manager, Department of Health, London  
Mr J. STEPPEL, Health and UN Cross Systems Team Leader, Department for International  
Development, London  
Ms S. BOULTON, Head of International Director's Office, Department for International  
Development, London  
Ms N. CASSIDY, Deputy Programme Manager, Department for International Development, London  
Mr S. BLAND, Counsellor, Permanent Mission, Geneva  
Mr J. JOO-THOMSON, First Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Mr M. RUSH, Second Secretary, Permanent Mission, Geneva  
Mr S. WEEKS, Attaché, Permanent Mission, Geneva  
Ms C. OGDEN, Intern, Permanent Mission, Geneva

## **RWANDA**

Mme S. NYIRAHABIMANA, Ambassadeur, Représentant permanent, Genève  
M. A. KAYITAYIRE, Premier Conseiller, Mission permanente, Genève

## **SINGAPOUR**

Professor CHEW SUOK KAI, Deputy Director, Medical Services (Public Health Group), Ministry of  
Health, Singapore  
Ms TAN YEE WOAN, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mr S. PANG CHEE WEE, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Ms YIN TONG, Deputy Director, Hospital Services Division, Ministry of Health, Singapore  
Ms C. LEE SHUI LENE, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

Ms J. TEO, Assistant Director, International Cooperation Branch, Ministry of Health, Singapore  
Mr D. HO, Senior Health Policy Analyst, International Cooperation Branch, Ministry of Health,  
Singapore

### **SRI LANKA**

Ms T. KUNANAYAKAM, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Ms N.M.D GUNASEKERA, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Mr U.L.M JAUHAR, Minister, Permanent Mission, Geneva  
Mrs T.R.N. GUNASEKERA, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

### **SUÈDE**

Mr J. KNUTSSON, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mr N. JACOBSON, Deputy Director-General, Ministry of Health and Social Affairs, Stockholm  
Ms K. MARTHOLM FRIED, Counsellor, Permanent Mission, Geneva  
Mr B. PETTERSSON, Senior Adviser, Ministry of Health and Social Affairs, Stockholm  
Ms M. RIMBY, Deputy Director, Ministry of Foreign Affairs, Stockholm  
Ms L. ANDERSSON, Head of Section, Ministry of Health and Social Affairs, Stockholm

### **THAÏLANDE**

Mr SIHASAK PHUANGKETKEOW, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Ms TANYARAT MUNGKALARUNGSU, First Secretary, Permanent Mission, Geneva

### **TUNISIE**

Mme C. E. KOCHLEF BEN AMOR, Premier Secrétaire, Mission permanente, Genève

### **TURQUIE**

Mr O. DEMIRALP, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mr O. F. KOCAK, Deputy Undersecretary, Ministry of Health, Ankara  
Dr B. KESKINKILIC, Deputy Head, Department of Foreign Affairs, Ministry of Health, Ankara  
Mr S. SEN, Deputy Head, Department of Foreign Affairs, Ministry of Health, Ankara  
Ms E. EKEMAN, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

### **UKRAINE**

Mrs O. ANDRIENKO, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

### **URUGUAY**

Sra. L. TRUCILLO, Ministro, Misión Permanente, Ginebra  
Sr. P. SILVA, Segundo Secretario, Misión Permanente, Ginebra

## **ZAMBIE**

Mr D. MWAPE, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mrs C. LISHOMWA, Deputy Permanent Representative, Geneva  
Dr C. MUKUKA, Counsellor Health, Permanent Mission, Geneva

## **ZIMBABWE**

Mr J. MANZOU, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mrs P. NYAGURA, Counsellor, Permanent Mission, Geneva  
Mr N. SENGWE, Ambassador, Permanent Representative, Geneva  
Mr C. MUCHEKA, Counsellor, Permanent Mission, Geneva

## **OBSERVATEURS D'UN ETAT NON MEMBRE**

### **SAINT-SIEGE**

Mgr R. VITILLO, Attaché, Délégation permanente, Genève

## **OBSERVATEURS**

### **Fonds mondial de lutte contre le sida, la tuberculose et le paludisme**

Dr C. BENN, Director, External Relations and Partnerships  
Professor R. ATUN, Director, Strategy, Performance and Evaluation

### **Union interparlementaire**

Mr M. CHUNGONG, Director of the Division of Programs  
Ms A. BLAGOJEVIC, Program Officer

## **REPRESENTANTS DE L'ORGANISATION DES NATIONS UNIES ET DES INSTITUTIONS APPARENTÉES**

### **Organisation des Nations Unies**

Mr A. BAKER, External Relations and Inter-Agency Affairs Officer

### **Fonds des Nations Unies pour l'Enfance**

Dr P. VILLENEUVE, Associate Director

### **Fonds des Nations Unies pour la Population**

Ms A. ARMITAGE, Director  
Ms L. ALYANAK, Deputy Director  
Ms L. GEHRKE, External Relations Officer  
Ms W. DOEDENS, Technical Specialist

### **Programme alimentaire mondial**

Ms L. LANDIS, Director  
Ms D. TYMO, Deputy Director  
Ms C. LEFTER, Intern

### **ONUSIDA**

Mr J. FLEET, Director, Organizational Development  
Ms H. FRARY, Chief, Cosponsor Relations and Governance  
Mr J. TYSZKO, Senior Adviser

**Organisation mondiale du Commerce**

M. A. TAUBMAN, Directeur, Division de la  
Propriété intellectuelle

Mme J. WATAL, Conseiller, Division de la  
Propriété intellectuelle

M. R. KAMPF, Conseiller, Division de la  
Propriété intellectuelle

**INSTITUTIONS SPECIALISEES****Organisation internationale du Travail**

Ms X. SCHEIL-ADLUNG, Senior Expert,  
Social Security Department  
Ms J. LEAR, Health Services Specialist,  
Sectoral Activities Department

**Organisation des Nations Unies pour  
l'Alimentation et l'Agriculture**

Mr A. OULD AHMED, Director, Geneva

**REPRESENTANTS D'AUTRES  
ORGANISATIONS INTERGOUVERNEMENTALES****Comité international de Médecine militaire**

Air Commodore, ret. A.J. VAN LEUSDEN

**Organisation de la Conférence islamique**

Mr M. AMIRI-VAHID, Deputy Permanent  
Representative

**Union africaine**

Mr G. NAMEKONG, Chargé d'affaires  
Miss B. NAIDOO, Social Affairs Officer

**Union européenne**

Ms M. ZAPPÀ, Head, Permanent Delegation,  
Geneva

Mr D. ILIOPOULOS, Deputy Head, Permanent  
Delegation, Geneva

Ms T. EMMERLING, First Counsellor,  
Permanent Delegation, Geneva

Dr C. NOLAN, Senior Coordinator for Global  
Health, DG SANCO, Brussels

Mrs G. GEORGIU, Policy Officer, DG  
SANCO, Brussels

Ms L. CHAMORRO, Second Secretary,  
Permanent Delegation, Geneva

**REPRESENTANTS D'ORGANISATIONS NON GOUVERNEMENTALES  
EN RELATIONS OFFICIELLES AVEC L'OMS****Alliance internationale des Femmes**

Ms H. SACKSTEIN  
Ms S. UPLEKAR  
Ms L. VERSTEGEN

**Association internationale de Psychiatrie de  
l'Enfant et de l'Adolescent et des Professions  
affiliées**

Dr M. BELFER

**Association internationale d'Ergonomie**

Professor K. ZINK

**Association mondiale des Sociétés de  
Pathologie et Biologie médicale**

Dr U. MERTEN

**Caritas Internationalis**

Mgr R. VITILLO  
Mr S. NOBILE  
Dr M. ROSSI

**CMC – L'Action des Églises pour la Santé**

Ms J. NECKAR  
Mr T. BALASUBRAMANIAM  
Ms J. FRENCH  
Mr M. KURIAN  
Ms M. LACHENAL  
Mr A. LEATHER  
Ms A. LINDSAY  
Ms K. O'DONNELL  
Ms G. SOZANSKI  
Ms C. STAREY  
Ms M. VAN HEEMSTRA  
Ms O. FRANK  
Ms A. BEUTLER  
Ms E. KABATOVA  
Ms J. HEINEN  
Ms S. HEPTONSTALL  
Ms B. RAS-WORK  
Ms M. SABEY  
Mr C. SENESE  
Ms D. BIERI  
Ms A. ADABAYO  
Ms R. KOBIA  
Mr B. KADASIA  
Ms J. KOCH  
Ms G. UPHAM  
Mr J.-J. MONOT  
Ms M. BERGER  
Ms N. DENTICO  
Ms S. SHASHIKANT  
Mr G. KAPPORI MADHAVEN  
Ms I. CAMPLONE  
Ms A. FABBRI  
Ms H. WANIS  
Mr R. VAN DE PAS  
Mr T. GEBAUER  
Mr D. MCCOY  
Mr C. DOEBBLER  
Ms M. GALAMICHEANG  
Ms N. OLIN  
Dr G. JOURDAN

**Conseil des Organisations internationales  
des Sciences médicales**

Dr G. SJÖLIN-FORSBERG

**Consumers International**

Dr L. LHOTSKA  
Ms I. VERZIVOLLI

**Fédération internationale de l'Industrie du  
Médicament**

Mr M. OTTIGLIO  
Mr A. KARAMI-RUIZ  
Ms C. RAMIREZ  
Ms C. JACOBS

**Fédération internationale de Thalassémie**

Dr V. BOULYJENKOV

**Fédération internationale des Associations  
d'Étudiants en Médecine**

Mr U.A. MUSHTAQ  
Mr A. LEFEBVRE  
Ms R. DHATT  
Mr L. SVEIKATA

**Fédération internationale des Étudiants en  
Pharmacie**

Miss S. T. RSMUSSEN  
Mr D. HOUSTEK

**Fédération internationale des Femmes de  
Carrières libérales et commerciales**

Ms M. GERBER  
Ms G. GONZENBACH  
Dr I. ANDRESEN

**Fédération internationale des Industries des  
Aliments diététiques**

Mr R. JAGER  
Dr G. CROZIER  
Dr I. COSTEA  
Mrs A. WAXMAN  
Mrs J. WITHERSPOON

**Fédération internationale du Génie médical  
et biologique**

Professor M. NYSSSEN

**Fédération internationale pharmaceutique**

Mr A.J.M. HOEK  
Mr L. BESANÇON  
Mr X. CHAN  
Ms D. GAL

**Fédération mondiale des Associations de Santé publique**

Professor B. BORISCH  
Dr M. LOMAZZI

**Fédération mondiale des Sociétés d'Acupuncture et de Moxibustion**

Dr HU WEIGUO

**Industrie mondiale de l'Automédication responsable**

Dr D. WEBBER

**Ligue internationale des Sociétés dermatologiques**

Professor J.-H. SAURAT

**Medicus Mundi Internationalis  
(Organisation internationale de Coopération pour la Santé)**

Mr T. SCHWARTZ  
Mr R. VAN DE PAS  
Mr T. GEBAUER

Mrs N. DENTICO  
Mrs I. CAMPLONE  
Mrs A. FABBRI  
Mrs N. EGGERMONT  
Mr E. MISSONI  
Mrs H. WANIS  
Mr J. KREYSLER  
Mr S. SAHER

**MSF International**

Ms M. CHILDS  
Ms K. ATHERSUCH

**Organisation mondiale contre la Cécité**

Dr S. RESNIKOFF

**Stichting Health Action International**

Dr T. REED  
Mr P. DURISCH

**The World Medical Association, Inc.**

Dr J. SEYER

**Vision mondiale internationale**

Dr S. GERMANN  
Mr T. LUCHESI  
Mrs R. KEITH  
Mrs J. PHILPOTT NISSEN

---